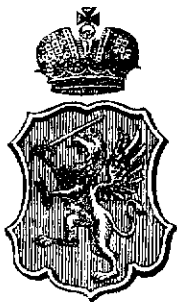


**Годъ XXVII.**

Частные объявления для напечатания принимаются в Давидовской Ен-  
берской Типографии ежедневно, за исключением воскресных и празд-  
ничных дней, от 7 часов утра до 7 часов по полудню.

Плата за частные объявления:

за строку в один столбец	6 коп.
за строку в два столбца	12 "



Privat-Annoncen werden in der Gubernements-Expographie täglich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Feste, von 7 Uhr Morgens bis 7 Uhr Abends entgegengenommen.  
Der Preis für Privat-Inserate beträgt:  
für die einfache Zeile 6 Kop.  
für die doppelte Zeile 12 „

## XXVII. Sabrang.

**1879.**

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Ruessen ic. bringt das Riga-Wolmarsche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Herr Dr. jur. Wilhelm von Löwis of Menar, Erbbesitzer des im Neuermühlenschen Kirchspiele des Rigaschen Kreises belegenen Gutes Bergshof, hierselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm die zum Behörchlande dieses Gutes gehörigen, unten näher bezeichneten Grundstücke, mit den zu ihnen gehörigen Gebäuden und Appertinentien, dergestalt verkauft worden, daß dieselben den ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufern als freies und von allen auf dem Gute Bergshof ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum, für sie und ihre Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören sollen; als hat das Riga-Wolmarsche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen abl.

Güter-Credit-Societät und aller Derjenigen, welche auf dem Gute Vergshof bei Einem Erlauchten Livländischen Hofgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremptorischen Frist von sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzumelden, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien deren resp. Käufern erb- und eigenthümlich und frei von allen auf dem Gute Vergshof ruhenden Hypotheken und Forderungen adjudicirt werden sollen:

- 1) das Gefinde Leijas Spulle, groß 10 Tblr. 12 Gr., dem Bauer Martin Drunka, für den Preis von 2100 Rbl. S.
- 2) das Gefinde Wezz-Wilzing, groß 10 Tblr. 52 Gr., dem Bauer Andrei Teikmann, für den Preis von 2250 Rbl. S. Nr. 722. 2

Wolmar, den 22. Juni 1879.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen ic. bringt das Riga-Wolmarische Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach die Bäuerin Marri Kornett, sowie deren Kinder: Trihne und Jahn Kornett, Erbbesitzer des im Pitaischen Kirchspiele des Riga'schen Kreises belegenen Moritzberg'schen Sallain-Gefindes, hieselbst darum nachgesucht haben, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihnen das zum Gehörtslande des Gutes Moritzberg gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück, mit den zu ihm gehörigen Gebäuden und Appertinentien dergestalt verkauft worden, daß dasselbe dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Herrn Käufer als freies und unabhängiges Eigenthum, für ihn und seine Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören soll; als hat das Riga-Wolmarische Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der hvl. adligen Güter-Credit-Societät und aller Derjenigen, welche auf dem Sallain-Gefinde bei diesem Kreisgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grundstücke, nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremptorischen Frist von sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzumelden, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück, sammt Gebäuden und allen Appertinentien, dem resp. Herrn Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll:

- das Gefinde Sallain, groß 31 Tbl. 70 Gr., dem Herrn Edmund Baron Tiefenhausen, für den Preis von 7500 Rbl. S. Nr. 731. 2

Wolmar, den 26. Juni 1879.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen ic. bringt das Riga-Wolmarische Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Bauer Thom Peterjohn, Erbbesitzer des im Saltschen Kirchspiele des Wolmar'schen Kreises belegenen Neu-Saltschen Primme-Gefindes hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm das zum Gehörtslande des Gutes Neu-Salis gehörige, unten näher bezeichnete Grundstück, mit den zu ihm gehörigen Gebäuden und Appertinentien, dergestalt verkauft worden, daß dasselbe dem ebenfalls am Schlusse genannten resp. Herrn Käufer als freies und unabhängiges Eigenthum, für ihn und seine Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer angehören soll; als hat das Riga-Wolmarische Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät und aller Derjenigen, welche auf dem Primme-Gefinde bei diesem Kreisgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde

Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehenden Grundstücke nebst Gebäuden und Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremptorischen Frist von sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzumelden, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieses Grundstück sammt Gebäuden und allen Appertinentien, dem resp. Herrn Käufer erb- und eigenthümlich adjudicirt werden soll:

- das Gefinde Primme, groß 23 Tblr. 80 Gr., dem Herrn Theodor Albrand, für den Preis von 8420 Rbl. S. Nr. 735. 2

Wolmar, den 26. Juni 1879.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen ic. bringt das Riga-Wolmarische Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wissenschaft: demnach der Herr Johann von Blankenhagen, Erbbesitzer des im Allasch'schen Kirchspiele des Riga'schen Kreises belegenen Gutes Allasch hieselbst darum nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Weise darüber ergehen zu lassen, daß von ihm die zum Gehörtslande dieses Gutes gehörigen, unten näher bezeichneten Grundstücke, mit den zu ihnen gehörigen Gebäuden und Appertinentien, dergestalt verkauft worden, daß dieselben den ebenfalls am Schlusse genannten resp. Käufern als freies und von allen auf dem Gute Allasch ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum, für sie und ihre Erben, sowie Erb- und Rechtsnehmer, angehören sollen; als hat das Riga-Wolmarische Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der Livländischen adeligen Güter-Credit-Societät und aller Derjenigen, welche auf dem Gute Allasch bei Einem Erlauchten Livl. Hofgerichte ingrossirte Forderungen haben, deren Rechte und Ansprüche unalterirt verbleiben, welche aus irgend einem Rechtsgrunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung nachstehender Grundstücke, nebst Gebäuden und Appertinentien, formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb der peremptorischen Frist von sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Ansprüchen, Forderungen und Einwendungen gehörig anzumelden, selbige zu documentiren und ausführig zu machen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet haben, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß diese Grundstücke sammt Gebäuden und allen Appertinentien, deren resp. Käufern erb- und eigenthümlich und frei von allen auf dem Gute Allasch ruhenden Hypotheken und Forderungen adjudicirt werden sollen:

- 1) das Gefinde Jaun-Kluge, groß 13 Tblr. 9 Gr., dem Bauer Adam Kammat, für den Preis von 2860 Rbl. S.
- 2) das Gefinde Uppit, groß 10 Tblr. 52 Gr., dem Bauer Jacob Kudsit, für den Preis von 2800 Rbl. S. Nr. 754. 2

Wolmar, den 3. Juli 1879.

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen ic. thut das Wenden-Walk'sche Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach der Herr Oscar von Loewis, als Besitzer des im Wenden'schen Kreise und Schujenschen Kirchspiele belegenen Gutes Kudling, hieselbst nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführte, zum Gehörtslande des obengenannten Gutes gehörigen Grundstücke den untengenannten Käufern dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontracte übertragen worden sind, daß die hier aufgeführten Grundstücke mit allen Gebäuden und Appertinentien, den resp. Käufern als freies von allen auf dem Gute ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben und Erb- wie Rechtsnehmer angehören sollen, als hat das Wenden-Walk'sche Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adeligen Güter-Credit-Societät und sonstiger ingrossarischer Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannter Gefinde sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen,

sich innerhalb sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß die genannten Grundstücke, nebst allen Gebäuden und Appertinentien, als selbstständige Hypothekenstücke constituirte, den resp. Käufern als alleiniges von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigenthum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen, und zwar:

- 1) Leel Kuffel, groß 17 Tblr. 70 Gr., auf die Kudlingschen Bauern Mahz und Peter Mirk, für den Preis von 3600 Rbl. S.
- 2) Mas Kuffel, groß 14 Tblr. 20 Gr., auf die Kudlingschen Bauern Jahn und Karl Jacobsohn, für den Preis von 2900 Rbl. S.

Wenden, den 8. Mai 1879. Nr. 269. 1

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen ic. thut das Wenden-Walk'sche Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach der Herr Johann von Blankenhagen, als Besitzer des im Wenden'schen Kreise und Arrasch'schen Kirchspiele belegenen Gutes Drobbusch hieselbst nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführte, zum Gehörtslande des obengenannten Gutes gehörigen Grundstücke den untengenannten Käufern dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontracte übertragen worden sind, daß die hier aufgeführten Grundstücke, mit allen Gebäuden und Appertinentien, den resp. Käufern als freies, von allen auf dem Gute ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum, für sie und ihre Erben und Erb- wie Rechtsnehmer angehören sollen; als hat das Wenden-Walk'sche Kreisgericht, solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adeligen Güter-Credit-Societät und sonstiger ingrossarischer Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannter Gefinde, sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien, formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten, a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß die genannten Grundstücke, nebst allen Gebäuden und Appertinentien, als selbstständige Hypothekenstücke constituirte, den resp. Käufern als alleiniges, von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigenthum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen, und zwar:

- 1) Jaun-Niegall, groß 13 Tblr. 44 Gr., auf den Drobbusch'schen Bauer Ansch Jacobsohn, für den Preis von 1960 Rbl. S.
- 2) Leies-Niegall, groß 10 Tblr. 44 Gr., auf den Anz Kuller, für 900 Rbl. S.
- 3) Wez-Niegall, groß 20 Tblr. 26 Gr., auf den Peter und Jacob Peterjohn, für 2700 Rbl. S.
- 4) Rattneef, groß 38 Tblr. 10 Gr., auf den Ansch Lapping, für 4600 Rbl. S.

Wenden, den 26. Mai 1879. Nr. 321. 2

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Rußen ic. thut das Wenden-Walk'sche Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach die Frau General-Lieutenant Charlotte Alexandra von Hansen, geb. von Transehe, als Besitzerin des im Walk'schen Kreise und Trifatschen Kirchspiele belegenen Gutes Duffenshof hieselbst nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführte, zum Gehörtslande des obengenannten Gutes gehörige Grundstücke den untengenannten Käufern dergestalt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachter Kaufcontracte übertragen worden sind, daß die hier aufgeführten Grundstücke, mit allen Gebäuden und Appertinentien, den resp. Käufern als freies von allen auf dem Gute ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für sie und ihre Erben und Erb- wie Rechtsnehmer angehören sollen, als hat das Wenden-Walk'sche Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adeligen Güter-Credit-Societät und sonstiger ingrossarischer Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannter

Gefinde, sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien, formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses Proclams, bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß die genannten Grundstücke nebst allen Gebäuden und Appertinentien als selbstständige Hypothekenstücke constituit, den resp. Käufern als alleiniges von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigentum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen, und zwar:

- 1) Jaunsem, groß 41 Tlir. 38 Gr., auf die Dufkenshoffen Bauern Wittwe Leene Runze und deren Kindern Jahn, Mari, Anne, David, Christine und Eenit, für den Preis von 7200 Rbl. S.
  - 2) Leies Zehne, groß 20 Tlir. 2 Gr., auf den Peter Kelppe, für 3200 Rbl. S.
  - 3) Wez-Kawet, groß 20 Tlir. 42 Gr., auf den Dahw Meiran, für 3250 Rbl. S.
- Wenden, den 2. Juli 1879. Nr. 410. 2

Auf Befehl Seiner Kaiserlichen Majestät des Selbstherrschers aller Reußen ic. thut das Wenden-Waldische Kreisgericht hiermit zu wissen: demnach die Waldische Domainenverwaltung, in Vertretung der Höhen Krone, als Erbbesitzerin des im Waldischen Kreise und Smiltenschen Kirchspiele belegenen Gutes Blumenhof hier selbst nachgesucht hat, eine Publication in gesetzlicher Art darüber zu erlassen, daß nachstehend aufgeführte, zum Gehörstande der obengenannten Güter gehörigen Grundstücke den unten genannten Käufern verfertigt mittelst bei diesem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontracte übertragen worden sind, daß die hier aufgeführten Grundstücke mit allen Gebäuden und Appertinentien den resp. Käufern als freies von allen auf dem Gute ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigentum, für sie und ihre Erben und Erb- wie Rechtsnehmer angehören sollen; als hat das Wenden-Waldische Kreisgericht solchem Gesuche willfahrend, kraft dieses Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adeligen Güter-Credit-Societät und sonstiger ingrossarischer Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geschlossene Veräußerung und Eigentumsübertragung genannter Gefinde sammt allen Gebäuden und sonstigen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, sich innerhalb sechs Monaten a dato dieses Proclams bei diesem Kreisgerichte mit solchen ihren vermeintlichen Forderungen, Ansprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, selbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen sein wird, daß alle Diejenigen, welche sich während des Proclams nicht gemeldet, stillschweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß die genannten Grundstücke nebst allen Gebäuden und Appertinentien als selbstständige Hypothekenstücke constituit, den resp. Käufern als alleiniges von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigentum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden sollen, und zwar:

- 1) Kaika Nr. 1, an den Bauer Karl Knostenberg, für den Preis von 1098 Rbl. 25 Kop.
- 2) Lanter Nr. 4, auf den Peter Lufse, für 840 Rbl.
- 3) Warpan Nr. 6, auf den Jahn Kessler, für 1446 Rbl.
- 4) Leies Brilusch Nr. 7, auf den Peter Brickmann, für 1618 Rbl.
- 5) Kalne Brisch Nr. 8, auf den Peter Lassbin, für 1175 Rbl. 75 Kop.
- 6) Leies Appog Nr. 9, auf den Karl Tschiffstra, für 1064 Rbl. 75 Kop.
- 7) Kalne Appog Nr. 10, auf den Jakob Brickmann, für 976 Rbl. 25 Kop.
- 8) Leies Sprigul Nr. 11, auf den Jacob Masin, für 1689 Rbl.
- 9) Kalne Sprigul Nr. 12, auf die Liese Baumann, für 1652 Rbl. 75 Kop.
- 10) Lufrit Nr. 13, auf den Jacob Steinberg, für 1328 Rbl. 75 Kop.
- 11) Milne Nr. 14, auf den Jahn Kalkain, für 1480 Rbl. 50 Kop.
- 12) Klügga Nr. 16, auf den Jahn Talm, für 1127 Rbl. 75 Kop.
- 13) Sahnert Nr. 17, auf den Jahn Balkod, für 1153 Rbl.
- 14) Paure Nr. 18, auf den Ansche Straul, für 1739 Rbl. 25 Kop.
- 15) Rappa Nr. 21, auf den Dahw Nulle, für 1467 Kop. 75 Kop.

- 16) Dehling Nr. 23, auf den Peter Straßing, für 1075 Rbl. 25 Kop.
  - 17) Lajit Nr. 24, auf den Jakob Stander, für 1095 Rbl.
  - 18) Brandau Nr. 25, auf den Jahn Nulle, für 1129 Rbl. 50 Kop.
  - 19) Kalne Kreil Nr. 26, auf den Peter Dal, für 1803 Rbl. 75 Kop.
  - 20) Leies Kreil Nr. 27, auf den Peter Nulle, für 1905 Rbl.
  - 21) Kital Nr. 28, auf den Karl Grinthal, für 1413 Rbl. 50 Kop.
  - 22) Slange Nr. 29, auf den Jahn Simson, für 1883 Rbl. 25 Kop.
  - 23) Kalne Wiker Nr. 30, auf den Jahn Albert, für 1616 Rbl. 75 Kop.
  - 24) Leies Wiker Nr. 31, auf den Jacob Albert, für 1738 Rbl. 50 Kop.
  - 25) Rassin Nr. 32, auf den Peter Nulle, für 1522 Rbl. 50 Kop.
  - 26) Dufful Nr. 33, auf den Peter Trauberg, für 1980 Rbl. 25 Kop.
  - 27) Ringe Nr. 34, auf den Karl Rosenkron, für 2763 Rbl. 25 Kop.
  - 28) Kale Nr. 35, auf den Jahn Migla, für 1575 Rbl. 75 Kop.
  - 29) Wellit Nr. 36, auf den Jakob Masing, für 1728 Rbl. 25 Kop.
  - 30) Dserwit Nr. 37, auf den Jahn Straßing, für 1745 Rbl.
  - 31) Muinef Nr. 38, auf den Peter Kesser, für 1788 Rbl. 25 Kop.
  - 32) Kital Nr. 39, auf den Jacob Kruse, für 1424 Rbl. 50 Kop.
  - 33) Wilne Nr. 42, auf den Dahw Strahl, für 1928 Rbl. 25 Kop.
  - 34) Leies Muinef Nr. 43, auf den Dahw Kirschbaum, für 1283 Rbl. 25 Kop.
  - 35) Melder Nr. 45, auf den Peter Janson, für 1487 Rbl. 50 Kop.
  - 36) Berret Nr. 46, auf den Jahn Kruse, für 1806 Rbl.
  - 37) Birful Nr. 47, auf den Jacob Strahl, für 1894 Rbl. 75 Kop.
  - 38) Nisbar Nr. 48, auf den Jahn Birnis, für 1217 Rbl. 25 Kop.
  - 39) Silit Nr. 49, auf den Dahw Migle, für 1343 Rbl. 25 Kop.
  - 40) Strinin Nr. 50, auf den Jakob Krumin, für 1231 Rbl. 50 Kop.
  - 41) Bude Nr. 52, auf den Peter Wihlfne, für 1005 Rbl. 25 Kop.
  - 42) Puter Nr. 53, auf den Peter Purrit, für 1126 Rbl. 50 Kop.
  - 43) Krelle Nr. 54, auf den Jahn Seguum, für 1663 Rbl. 50 Kop.
  - 44) Raggain Nr. 55, auf den Dahw Gain, für 1053 Rbl. 75 Kop.
  - 45) Starrin Nr. 57, auf den Jahn Kubbulneef, für 2006 Rbl. 25 Kop.
  - 46) Alwar Nr. 62 I, auf den Peter Sijet, für 946 Rbl. 25 Kop.
  - 47) Alwar Nr. 62 II, auf den Jahn Sijet, für 914 Rbl. 50 Kop.
  - 48) Stulbe Nr. 63, auf den Jacob Knostenberg, für 2021 Rbl. 75 Kop.
  - 49) Lajz Nr. 64 I, auf den Peter Knostenberg, für 1243 Rbl. 50 Kop.
  - 50) Lajz Nr. 64 II, auf den Dahw Knostenberg, für 1264 Rbl. 50 Kop.
  - 51) Meschin Nr. 65 I, auf den Peter Taulin I, für 668 Rbl. 50 Kop.
  - 52) Meschin Nr. 65 II, auf den Peter Taulin II, für 665 Rbl.
  - 53) Strebel Nr. 66 I, auf den Jacob Dhsol, für 1334 Rbl. 25 Kop.
  - 54) Strebel Nr. 66 II, auf den Rein Dhsol, für 1228 Rbl. 75 Kop.
  - 55) Sillap Nr. 67, auf den Peter Jannohsol, für 2311 Rbl. 75 Kop.
  - 56) Andrik Nr. 68, auf den Jacob Knostenberg, für 1362 Rbl. 25 Kop.
  - 57) Kewen Nr. 69, auf den Jacob Wees, für 1035 Rbl. 50 Kop.
  - 58) Kalne Schaffe Nr. 70, auf den Jahn Krühse, für 1080 Rbl.
  - 59) Kalne Seefur Nr. 3, auf den Peter Sarin, für 1254 Rbl. 25 Kop.
  - 60) Muznef Nr. 5, auf den Jahn Strauberg, für 1468 Rbl. 25 Kop.
  - 61) Knechtsparelle I., auf den Peter Birnis, für 45 Rbl. 75 Kop.
- Wenden, den 2. Juli 1879. Nr. 415. 2

Kad tee schejeenes gruntneeki, ka: Leepfalm mahjas Isob Janson un Medne mahjas Mahz Medne (pehbjais pee Drohbasch walsis peerastihis) ir miruschi un to pakat palikuse mantiba no pagasta teefas ufnemta tiluse un pehlindernu sinaschana atdohita, tad teef no schijs apatschastitas pagasta

teefas wisi to minetu nomireju parahbu deweji un nehmeji usajina'i, libds 1. Janwar 1880 pee schijs teefas peeteittees; jo wehlatu neweens parahbu prastitajs netiks cemehrots, un ar parahbu flehpejeem pehz likuma isbarijs. Nr. 103. 2

Bahnuschu (Kudling) pag.-teefä, 2. Juli 1879.

Kad tas Aderfas pagasta peederigs Andrei Meese 1878 g. miris, tad tohp wisi wina mante-neeki us to ar skaidrahm teefabahn usajinati, libds 1. September 1879 g. pee schejeenes pagasta teefas usdotees, bet pehz scho notejuscha termina neweens wairs netiks klawhts. Nr. 61. 2

Aderfas muishä, 5. Juli 1879.

Kad ta pee Saarum pagasta peederiga meita Lijse Lambert mirusi nn wina mantiba okjone pahrbota tilusi, tad tohp wisi nomirejas likumischigi mantineeki usajinati, trihs mehnefsu laika, pee schijs teefas peeteittees. Wehlat' neweenu paschu wairs nellauhs, bet teefa likumigu zetu ees.

Katwaru pag.-teefä, 9. Juli 1879. Nr. 209. 2

## Торги. Torge.

Лифляндская Казенная Палата приглашает желающих принять на себя на утвержденных для сего условиях, поставку разной арестантской одежды и обуви для Рижской городской тюрьмы, а именно: 230 суконных армяков, 700 мужских рубах, 700 холщевых и 100 суконных портков, 25 зимних и 25 летних шапок, 20 суконных юбок, 40 холщевых женских платков, 600 парь башмаков, 15 парь кожаных рукавиц, 420 парь суконных портянок, 50 холщевых юбок и 200 женских рубах, прибыть в присутствие сей Палаты в назначенный для сего на 30. число Июля 1879 года торгу и на 2. число Августа переторжк, в полдень, и изустно заявить свои предложения, заранее представив в Палату, при просьбах виды о своем звании и требуемые залого на третью часть подрадной суммы, наличными деньгами или законными процентными бумагами кредитных установлений; или же подать, или прислать в Лифляндскую Казенную Палату, в день торга, т. е. 30. Июля 1879 года, по отнюдь не позже 12 часов дня запечатанные о своих предложениях объявления, с соблюдением при этом правил, установленных ст. 1907—1913 Св. Зак. Гражд. т. X. ч. I. изд. 1857 года. При чем объявляется, что условия торгов могут желающими быть рассматриваемы в канцелярии Казенной Палаты в присутственные дни и часы, и что по заключении переторжки никаких новых предложений от желающих принять не будут.

Рига, 10. Июля 1879 года. № 748. 2

Der Livländische Kameralhof fordert alle Diejenigen hierdurch auf, welche gesonnen sein sollten, unter den dafür bestätigten Bedingungen, die Lieferung verschiedener Kleidungsgegenstände für die Arrestanten des Rigaschen Stadt-Gefängnisses zu übernehmen, und zwar: 230 Tuch-Armäcks, 700 Mannshemde, 700 leinene und 100 Tuch-hosen, 25 Winter- und 25 Sommermühen, 20 wollene Frauenröcke (Subka), 40 leinene Frauen-Kopftücher, 600 Paar Schuhe, 15 Paar lederne Handschuhe, 420 Paar leinene und 240 Paar wollene Fußlappen, 50 leinene Frauenröcke (Subka) und 200 Frauenhemde, sich zu dem dieserhalb auf den 30. Juli 1879 anberaumten Torg-terminen und dem auf den 2. August festgesetzten Peretorgterminen, Mittags, versehen mit den gehörigen Legitimationen und den erforderlichen Saloggen auf den dritten Theil der Bodrad-Summe in baarem Gelde oder in gesetzlich zulässigen procenttragenden Werthpapieren der Credit-Anstalten, welche bei schriftlichen Gesuchen zeitig vorher bei dem Kameralhofe einzureichen sind, — in dem Sitzungsloale dieser Palate zu melden und ihren Bot zu verlaublichen, oder aber ihre diesbezüglichen Angebote in versiegelten Couverts, jedoch nicht später als bis 12 Uhr Mittags, am Tage des Torges, d. i. den 30. Juli 1879, unter Beobachtung der in den Art. 1907—1913 Band X. Theil I. des Swod der Civil-Gesetze (Ausgabe 1857) enthaltenen Bestimmungen, bei dem Livländischen Kameralhofe zu verabreichen oder an denselben einzufenden. Wobei hinzugefügt wird: daß die den Torgen zu Grunde gelegten Bedingungen an den Sitzungstagen und Stunden in der Kameralhofs-Kanzlei eingesehen werden können, und daß nach abgeschlossnem Peretorge weiter keine neuen Angebote von den Bietanten werden entgegengenommen werden.

Riga, den 10. Juli 1879. Nr. 748. 2



Въ Комитетъ Рижскаго военного Госпиталя назначены изустные и посредствомъ запечатанныхъ объявлений рѣшительные торги 10. Августа 1879 года, въ 12 часовъ дня, на отдачу съ подряда очистки нечистотъ изъ госпитальныхъ отхожихъ мѣсть и мусорныхъ ямъ на срокъ отъ 1 до 4 лѣтъ включительно, а также на отдачу въ аренду казенныхъ госпитальныхъ луговъ срокомъ на шесть лѣтъ.

Желающіе торговаться, могутъ видѣть кондіи въ канцеляріи означеннаго госпиталя ежедневно отъ 9 часовъ утра до 2 часовъ пополудни, кромѣ табельныхъ и воскресныхъ дней до окончанія торга, а въ самый день торга, имѣютъ предъавить документы о званіи и на право вступленія въ торги и обязательства съ казною и узаконенный залогъ подъ неустойку.

Залоги принимаются всѣ дозволенные закономъ.

Объявленія о желаніи участвовать на торгахъ и упомянутые документы, какъ равно и свидѣтельства, служащіе залогами для обеспечения подряда и довѣренности, по которымъ свидѣтельства вѣряются владельцами имѣній, кому либо для представленія имѣній въ залогъ по обязательствамъ съ казною — должны быть на русскомъ языкѣ; если же они писаны на нѣмецкомъ, то должны быть приложены переводъ ихъ на русскій языкъ, засвидѣствованный установленнымъ порядкомъ, въ противномъ случаѣ таковыя не будутъ приняты. № 2045. 2

Vom Rigaschen Kahlsamte werden alle Diejenigen hierdurch aufgefordert, die gesonnen sein sollten, unter den festgesetzten Bedingungen, die Remonte-Arbeiten, resp. den Umbau an dem Frauenbade der Rigaschen Hebräergemeinde im Sommer dieses Jahres, in Grundlage des Kostenanschlags im Betrage von 6300 Rbl. zu übernehmen, sich zu dem dieferhalb auf den 25. Juli 1879 anberaumten Lorge und zu dem auf den 30. Juli c. festgesetzten Peretorge Nachmittags 6 Uhr, versehen mit den gehörigen Legitimationen und Saloggen auf den dritten Theil der erwähnten Summe im Sitzungssale des Kahlsamtes zu melden und ihren Bot zu verlaublichen, oder aber ihre bezugslichen Angebote in versiegelten Couverts, unter Beobachtung der in den Art. 1907 bis 1913 Band X Theil I Swed der Gesetze von 1857 enthaltenen Bestimmungen, an das Kahlsamt einzufenden.

Die den Lorgen zu Grunde gelegten Bedingungen können täglich Morgens von 8 bis 9 Uhr im Hause Nr. 15 an der großen Schloßstraße, 2 Treppen hoch, eingesehen werden. 1

Riga-Kahlsamt, den 12. Juli 1879.

Отъ С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что по исполненіе указа Правительствующаго Сената, для удовлетворенія казеннаго взысканія по Морскому вѣдомству, числящагося на несправномъ подрядчикѣ Брусовѣ, въ суммѣ 9692 руб. 27<sup>3</sup>/<sub>4</sub> коп., будетъ вновь продаваться съ публичныхъ торговъ недвижимое имѣніе Вышневолоцкой мѣщанки Маріи Проскуряковой, состоящее Тверской губ., въ городѣ Вышнемъ-Волочкѣ, 6 квартала, по Екатерининской улицѣ, подъ № 2, заключающееся въ каменномъ въ два этажа домѣ, крытомъ желѣзомъ, длин. 8 и шир. 7 саж., сзади этого дома деревянный двухъ этажный развалившійся флигель и земля длин. 23<sup>1</sup>/<sub>2</sub> и шир. 10 саж.; оцѣненъ въ 1600 руб.

Продажа дома будетъ производиться въ срокъ торга 28. Сентября 1879 года, съ переторжкою чрезъ три дня, въ присутствіи С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія, въ которомъ желающіе могутъ разсматривать опись и другія бумаги, до продажи сей и публикаціи относящіяся. № 779. 3

Отъ С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія объявляется, что по исполненіе указа Правительствующаго Сената, для пополненія казеннаго взысканія въ суммѣ 1448 р. 80 к., будетъ вновь продаваться съ публичныхъ торговъ принадлежащій умершему мѣщанину Евыи Зовелеву Кагану, деревянный домъ, состоящій Могилевской губерніи, Оршанскаго уѣзда, 4 става, въ мѣстечкѣ Любавичахъ; домъ этотъ въ одинъ этажъ, крытъ гонтомъ, длиною 11, а шириною 5<sup>1</sup>/<sub>2</sub> саж., при немъ пристроена кухня, а подъ домомъ каменный склепъ, земля подъ домомъ арендная, принадлежащая Почет-

ному Гражданину Фирсанову, коей числится длин. 33 и шир. 17 саж., оцѣненъ въ 1453 р.

Продажа эта будетъ производиться въ срокъ торга 25. Сентября 1879 г., съ переторжкою чрезъ три дня, въ присутствіи С.-Петербургскаго Губернскаго Правленія, въ которомъ желающіе могутъ разсматривать опись и другія бумаги, до продажи сей и публикаціи относящіяся. № 858. 1

Невельское Уѣздное Полицейское Управление, согласно протокольному постановленію своему, 1. сего Іюня состоявшемуся, объявляетъ, что вслѣдствіе отношенія С.-Петербургской Сохранной Казны отъ 4. Мая за № 12421, основаннаго на предложеніи г. товарища министра финансовъ, отъ 17. Марта с. 1879 г. за № 3736, за неплатежъ оной долга 2376 р. 90 коп. съ процентами, по 26 коп. въ сутки, съ 15. Мая сего года, — въ присутствіи сего Управленія 3. ч. будущаго Сентября мѣсяца текущаго года будутъ производиться торги, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, на продажу недвижимаго имѣнія при дер. Вольное Зайцево, — оставшейся отъ надѣла крестьянъ земли, — принадлежащаго помѣщ. Юрьевичамъ, состоящаго во 2 ставѣ Невельскаго уѣзда, въ коемъ находится земли: пахатной до 15 дес., сѣнокосной 20 дес., подъ зарослями 7 дес., подъ дорогами и болотами 1 дес. 260 саж., а всего 43 дес. 260 саж. въ одной окружной междѣ. О прочихъ же взысканіяхъ и недоимкахъ въ dniu торга собираются подробныя свѣдѣнія.

Желающіе участвовать въ торгахъ приглашаются въ присутствіе Невельскаго Полицейскаго Управленія къ назначенному dniu торга, гдѣ могутъ разсматривать опись и бумаги, относящіяся къ продаваемому имѣнію. № 6161. 2

Псковской губерніи Холмское уѣздное Полицейское Управление снмъ объявляетъ, что въ присутствіи оного, согласно отношенія г. управляющаго акцизными сборами Псковской губерніи отъ 20. Октября 1878 г. за № 1495, и указа Псковскаго Губернскаго Правленія отъ 3. Января за № 25, съ 11 часовъ утра, 25. Сентября 1879 г. съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою будутъ произв. диться торги на продажу недвижимаго имущества Холмскаго землевладѣльца Варона Льва Альбертовича фонъ Гейкина, заключающагося въ краснополецкомъ каменномъ двухъ этажномъ крытымъ тесомъ винокуренномъ заводѣ длиною 11 саж., шириною 4 саж. 1 арш., высотой 2 саж. 2 арш. въ коемъ комнаты: въ первомъ этажѣ 4, во второмъ этажѣ 5, оконъ: въ первомъ этажѣ 13, во второмъ 14, дверей: на желѣзныхъ петляхъ въ первомъ этажѣ 4, во второмъ 8, съ землею къ нему 1200 саж., заводскими принадлежностями, находящимися въ заводѣ, 2 пробирными кранами, 1 холодильникомъ, 3 бардовыми кранами, заторною мѣдною трубкою безъ крана, 2 паровыми трубами съ кранами, таковою же трубою безъ крана, спиртовымъ трубою, дрожжевою, 4 спиртовыми тарелками, 5 заторными чанами, квасильнымъ чаномъ, холодильникомъ, 2 дрожжевниками, 2 бардочными чанами, спиртовымъ чаномъ, чугуновымъ паровикомъ и разною мелкою принадлежностію. Сверхъ того при заводѣ же въ одномъ зданіи находятся: винной подвалъ длиною 5 саж., шириною 4 саж. 1 арш., въ коемъ находится оконъ 5, на желѣзныхъ петляхъ дверь, и 6 очистительныхъ бочекъ, и на пространствѣ вышеозначенной земли въ одной окружной междѣ находится принадлежащая къ заводу принадлежності, а именно: въ 15 саж. отъ завода деревянная солодовня крытая тесомъ длиною 13 саж., шириною 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub> саж. о трехъ комнатахъ, въ 5 саж. отъ завода новая деревянная крытая гонтомъ воловня длиною 19 саж. шириною 4 саж. въ 1<sup>1</sup>/<sub>2</sub> саж. отъ завода бардочный деревянный крытый тесомъ вмѣщающій въ себя до 5000 ведръ. Конный деревянный приводъ для насоса воды и прудъ для воды, состоящій Псковской губерніи Холмскаго уѣзда 3 стана Захоломско Стеопенской вол. при С. Краснополецѣ. Заводъ этотъ находится отъ уѣзнаго г. Холма въ 50 вер. отъ г. Торопца въ 40 вер. отъ большой почтовой дороги въ 10 вер. — сбытъ произведеній бываетъ сухимъ путемъ въ г. Холмъ и Торопецъ. — Имѣнія это оцѣнено въ 860 руб.

и движимость въ 18 руб. 55 коп. продается за неплатежъ акцизной недоимки 2315 р. 80 к.

Желающіе торговаться могутъ разсматривать бумаги до продажи и публикаціи относящіяся въ управленіи во всѣ присутственные дни. № 3943. 3

Июл. Вице-Губернаторъ:

Тобизень.

Секретарь К. Ястржембскій.

## Неофициальная Часть. Nichtofficieller Theil.

### Auction.

Zur Erfüllung des Auftrags Einer Hochverordneten Rigaschen Polizei-Verwaltung sollen Montag den 23. Juli 1879 und an den folgenden Tagen, um 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Uhr Nachmittags, städt. große Sandstr. Nr. 20, 2 Treppen hoch, diverse Gold- und Silbersachen, sehr gut erhaltene Möbel, als: Toilette, Wandspiegel, Wanduhren, Kleider- und Wäschekränke u., diverse Wirthschaftssachen, bestehend in Kupfer und Messing, sowie Bettzeug und Kleider u., gegen gleich baare Zahlung öffentlich versteigert werden.

Krons-Auctionator:

Coll.-Aff. Fr. von Constantinowitsch.

Das Local der Bauer-Reutenbank in Dorpat befindet sich gegenwärtig Meskausche Straße, Haus Naphoph Nr. 2, gegenüber der Post-Station.

### Das Local

der Oberverwaltung der Livl. Bauer-Reutenbank befindet sich vom 10. Juli c. an der Ecke des Nicolai- und Bastei-Boulevard, Haus Werfholz, 2 Treppen hoch.

### Die Canzlei

der Livl. Oberlandeschulbehörde befindet sich vom 10. Juli c. an der Ecke des Nicolai- und Bastei-Boulevard, Haus Werfholz, 2 Treppen hoch.

**P. VAN DYK—RIGA.**  
Clayton's Dampfmaschine, Packard's Superphosphate, Leopoldshaller Kainit, Kali, Maschinenöl, eiserne Oelfässer, Treibriemen, — Haufschlänche u. jegliche andere landw. Maschinen, Geräte u. Kunstländer.

Nachstehende örtliche Legitimationen sind von den Eigenthümern als verloren aufgegeben u. werden daher die etwaigen Finder derselben hiedurch aufgefordert, diese Legitimationen ungesäumt bei dem Rigaschen Passbureau, resp. bei der Steuer-Verwaltung abzuliefern.

Das Passbureaubillet des zu Wallgahlen verzeichneten Andrei Bohnen, d. d. 20. April 1879 Nr. 5494, giltig bis zum 10. October 1879.

Das Passbureaubillet des Belstischen Messichanins Alexei Semenow Dolgashew, d. d. 1. Juni 1879 Nr. 3092, giltig bis zum 20. April 1880.

Das Passbureaubillet des Wasmaschen Messichanins Jegor Stigmantewitsch Klawin, d. d. 22. Juli 1877 Nr. 3264, giltig bis zum 13. Juli 1879.

Das Passbureaubillet der zu Andern verzeichneten Anna Simo, d. d. 26. Juni 1879 Nr. 9904, giltig bis zum 9. Juli 1879.

Die von der Rigaschen Steuer-Verwaltung der Rigaschen Kunststoffabrikin Elisabeth Harms, geb. Winter, am 6. October 1872 Nr. 439 ertheilte, bis zum Ablauf der X. Revision giltige Legitimation.

Die von der Rigaschen Steuer-Verwaltung dem Rigaschen Arbeiterfabrikanten Linde am 14. Mai 1878 Nr. 4211 ertheilte, bis zum 1. Januar 1879 giltige Legitimation.

Редакторъ А. Клингенбергъ.